

# PROGRAMMÜBERSICHT

# EUROPATAG



**9. Mai 2022**

**Euregio Kulturzentrum Gustav Mahler Toblach Dolomiten**



**EUROPE DIRECT**  
Südtirol-Alto Adige

AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL



PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

PROVINCIA AUTONOMA DE BULSAN - SÜDTIROL



# EUROPE DIRECT

## Der direkte Draht zur EU

EUROPE DIRECT Südtirol ist Teil eines europaweiten Netzwerks an Informationszentren. Die Zentren machen Europa für die Menschen vor Ort greifbar.

Verwaltet wird das Netzwerk von der Europäischen Kommission. Wir halten Vorträge an Schulen, veröffentlichen Informationen rund um die EU und laden zu Veranstaltungen ein, bei denen wir die Bürger:innen dazu ermuntern, sich in die Debatte über die Zukunft der EU einzubringen.

Unsere Dienstleistungen sind allesamt kostenlos.

### Kontakt:

Autonome Provinz Bozen-Südtirol – Abteilung Europa

Europe Direct Südtirol

Gerbergasse 69

I-39100 Bozen

Tel. +39 0471 413100

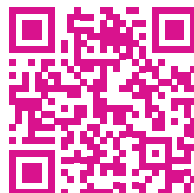
E-Mail: [europedirect@provinz.bz.it](mailto:europedirect@provinz.bz.it)

### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 9.00-12.30 Uhr und 14.30-16.30 Uhr / Donnerstag: 8.30-13.00 Uhr und 14.00-17.30 Uhr



F  
O  
L  
L  
O  
W



US ;)

# EUROPATAG

Warum feiern wir  
am 9. Mai gemeinsam?



Am 9. Mai 1950 hielt der damalige französische Außenminister Robert Schuman in Paris eine Rede, in der er seine Vision einer neuen Art der politischen Zusammenarbeit in Europa vorstellte. Seine Idee war die Schaffung einer überstaatlichen europäischen Institution zur Verwaltung und Zusammenlegung der Kohle- und Stahlproduktion. Knapp ein Jahr später wurde sie eingerichtet. Das war die Grundsteinlegung der heutigen Europäischen Union.

Deshalb feiern wir seitdem am **9. Mai** immer den **EUROPATAG**.

Dieses Jahr veranstaltet das Europe Direct Informationszentrum der Abteilung Europa in Zusammenarbeit mit den drei Südtiroler Bildungsdirektionen am Vormittag ein **Europafest für Schüler:innen** aller Schulstufen.

Am Nachmittag wagen wir gemeinsam einen Blick in die Zukunft. Europa soll grüner, sozialer und stärker vernetzt werden. Die EU setzt sich damit ambitionierte Ziele. Wie das in Südtirol konkret umgesetzt werden soll, erfahren Sie **ab 15:00 Uhr** bei der **Vorstellung der neuen Strukturfondsprogramme 2021-2027** und des Nationalen Aufbau- und Resilienz-Plans (Next Generation EU - **PNRR**).

*Die Veranstaltung ist kostenlos und findet unter Einhaltung der geltenden Corona-Regeln statt.*

## conTakt percus- sion-group



Vier Schlagzeuger, alle jung und Meister ihres vielfältigen Instrumentariums, interagieren in einfachen und komplizierten Stücken, spielen Avantgarde, lassen auch Ethno durchklingen, spielen Solo und polyphon, hämmern und schlagen. Dann geben sie Strukturen vor, animieren zur Improvisation – sie nennen es „Hit your body“ - beziehen ein, regen an, spielen in Gruppen. „Wir sind Schlagzeug“ meint vor allem dieses Interagieren zwischen den Virtuosen einerseits und der Zuhörerschaft andererseits. Sie erklären und veranschaulichen dabei das physische Erleben, das Ostinato, den Kanon, die Polyphonie. Sie strukturieren das scheinbar Ungeordnete und geben dem Lauten wie Leisen einen Sinn.



## Ensemble Desiderio

Das Ensemble Desiderio ist ein junges und innovatives Kammermusikensemble. Die MusikerInnen sind international erfolgreiche Solist:innen, Kammer- und Orchestermusiker:innen. Die Gruppe besticht durch ihre Flexibilität in Besetzung und Repertoire, denn sie formt sich für jedes Projekt rund um die Kernmitglieder neu.

Die Konzerte des Ensemble Desiderio zeigen nicht nur das Ergebnis intensiver Probenarbeit, sondern vor allem die Begeisterung für die gemeinsame Arbeit an immer wieder neu zu hinterfragenden Interpretationen und die ungebrochene Freude an neu entdeckten Partituren.

# VORMITTAGSPROGRAMM

Wann?	Was?	Wo?	Wer?
9.00 Uhr	Eröffnung	Gustav-Mahler-Saal	Alle
9.30 Uhr	conTakt percussion-group	Spiegelsaal	2C MS Toblach 3F SM Laives
	Europaspiel	Foyer (1. Stock Kulturzentrum)	3C TFO Bruneck 5D WFO Bruneck
	Europaspiel	SR Gästehaus	3AS GYMN. Brixen
	Der Europäische Freiwilligendienst	SR Gästehaus	5D WFO Bruneck 5B WFO Auer
	Sicher surfen im Internet	SR 5 (1. Stock Kulturzentrum)	2B MS Toblach
10.00 Uhr	Ensemble Desiderio	Gustav-Mahler-Saal	2B MS Toblach 2C MS Toblach 5B WFO Auer Liceo Torricelli
	Europaspiel	Foyer (1. Stock Kulturzentrum)	1A WFO Bruneck
	Europaspiel	SR Gästehaus	2AS GYMN. Brixen
10.30 Uhr	conTakt percussion-group	Spiegelsaal	Grundschule Weissenbach
	Europaspiel	Foyer (1. Stock Kulturzentrum)	3C TFO Bruneck 5D WFO Bruneck
	Europaspiel	SR Gästehaus	5B WFO Auer
	Der Europäische Freiwilligendienst	SR Gästehaus	3C TFO Bruneck 5D WFO Bruneck 3AS GYMN. Brixen
	Sicher surfen im Internet	SR 5 (1. Stock Kulturzentrum)	Liceo Torricelli

11.00	Ensemble Desiderio	Gustav-Mahler-Saal	3C TFO Bruneck 5D WFO Bruneck 1A WFO Bruneck 2AS GYMN. Brixen 3AS GYMN. Brixen
	Europaspiel	Foyer (1. Stock Kulturzentrum)	3F SM Laives
11.30	Der Europäische Freiwilligendienst	SR Gästehaus	Liceo Torricelli <del>3AS GYMN. Brixen</del>
	Europaspiel	Foyer (1. Stock Kulturzentrum)	Grundschule Weissenbach
	Europaspiel	SR Gästehaus	2A MS Toblach
	Sicher surfen im Internet	SR 5 (1. Stock Kulturzentrum)	5B WFO Auer
ab 10.00 Uhr	Jause		

Durchgehend Informationsstände im Foyer (Eingangsbereich):

- Erasmus+ und eTwinning
- Europe Direct Südtirol

Alle Angebote finden bei Bedarf zweisprachig, ansonsten auf Deutsch oder Italienisch statt.

Ende der Veranstaltung: 12.30 Uhr (die Räumlichkeiten können bis 13 Uhr in Anspruch genommen werden).

# NACHMITTAGSPROGRAMM

**AB 15.00 Uhr**

## Grußworte

ARNO KOMPATSCHER, Landeshauptmann  
PASCAL BOIJMANS, Europäische Kommission

## Einführung

MARTHA GÄRBER, Abteilung Europa

## Vorstellung der Programme:

### ***PNRR - NextGenerationEU***

PETER GAMPER, Abteilung Europa

### ***ESF - Europäischer Sozialfonds***

CLAUDIA WEILER, Abteilung Europa

### ***EFRE - Europäischer Fonds für regionale Entwicklung***

KATHRIN OBERRAUCH, Abteilung Europa

### ***Interreg Italien-Österreich***

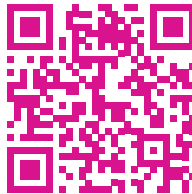
SABINE LAMPRECHT, Abteilung Europa

### ***Interreg Italien-Schweiz***

ALESSANDRO FRAENKEL HAEBERLE, Abteilung Europa

*Sprachen: Deutsch + Italienisch ohne Simultanübersetzung*





## IMPRESSUM

Die gedruckten Meinungen sind ausschließlich die des Autors.

Die Europäische Kommission ist nicht für die Verwendung der in dieser Veröffentlichung enthaltenen Informationen verantwortlich.

Diese Publikation und das Europafest werden im Rahmen der Tätigkeiten des Europe Direct Südtirol von der Europäischen Union kofinanziert.

Europe Direct Südtirol  
Gerbergasse 69, I-39100 Bozen  
Tel. +39 0471 413100  
[europedirect@provinz.bz.it](mailto:europedirect@provinz.bz.it)  
[www.provinz.bz.it/europedirect](http://www.provinz.bz.it/europedirect)

Konzept & grafische Gestaltung: Europe Direct Südtirol  
Fotos: LPA/Claudia Corrent, conTakt percussion-group, Ensemble Desiderio  
Druck: Landesdruckerei



**#STANDWITHUKRAINE**